

Государственное автономное учреждение  
Республики Коми  
«Дом дружбы народов  
Республики Коми»  
«Коми Республикаса  
войтырлӧн ёртаеян керка»  
Коми Республикаса  
асшӧрлуна канму учреждение  
167000 г. Сыктывкар, ул. Ленина, стр.74  
тел. факс: (8212) 255-431, 255-430  
e-mail: [ddnrk@mail.ru](mailto:ddnrk@mail.ru)

№ 0129/54 от 30.06 2020 г.  
На № \_\_\_\_\_

Председателю  
Совета МО ГО «Сыктывкар»

А.Ф. Дю

ул. Бабушкина, д. 22,  
г. Сыктывкар,  
Республика Коми,  
167000

Уважаемая Анна Феликсовна!

Бюро официального перевода государственного автономного учреждения Республики Коми «Дом дружбы народов Республики Коми» направляет Вам перевод текстов Почётных грамот с русского на коми язык.

Дополнительно сообщаем, что перевод текстов в электронном виде направлен по адресу: [kiseleva-tn@syktyvkar.komi.com](mailto:kiseleva-tn@syktyvkar.komi.com).

Приложение: на 1 листе в 1 экз.

Директор



Г.Ф. Хатанзейский

Лыткин Илья Васильевич,  
[perevod@tu-lab.ru](mailto:perevod@tu-lab.ru),  
тел. 25-54-31 (доб. 543)

ПРИЛОЖЕНИЕ

Текст на русском языке	Текст на коми языке
за заслуги в общественной деятельности в муниципальном образовании городского округа «Сыктывкар»	«Сыктывкар» кар кытшса муниципальнӧй юкӧнын йӧзкотыр уджын заслугаясысь
за существенный вклад в развитие нормотворческой деятельности Совета муниципального образования городского округа «Сыктывкар»	«Сыктывкар» кар кытшлӧн муниципальнӧй юкӧнса Сӧветын нормотворчество боксянь удж сӧвмӧдӧмӧ ыджыд пай пуктӧмысь
за существенный вклад в развитие территориального общественного самоуправления в муниципальном образовании городского округа «Сыктывкар»	«Сыктывкар» кар кытшса муниципальнӧй юкӧнлӧн мутасын ӧтйӧза асвеськӧдлӧм сӧвмӧдӧмӧ ыджыд пай пуктӧмысь
за существенный вклад в развитие муниципального образования городского округа «Сыктывкар» при решении вопросов местного значения городского округа «Сыктывкар»	«Сыктывкар» кар кытшын меставывса могъяс олӧмӧ пӧртігӧн «Сыктывкар» кар кытшса муниципальнӧй юкӧн сӧвмӧдӧмӧ ыджыд пай пуктӧмысь
за заслуги в благотворительной деятельности в муниципальном образовании городского округа «Сыктывкар»	«Сыктывкар» кар кытшса муниципальнӧй юкӧнын бурвӧчан уджын заслугаясысь
за многолетний и добросовестный труд	уна во да сьӧлӧмянь уджалӧмысь